

From: "joasia lewinska" <lewinska.joasia@gmail.com>

Page 1

To: "piotr dmochowski" <p.dmochowski@noos.fr>

Date: 2015-07-06 23:23:44

Subject: Re: Zał cznik do umowy

Drogi Panie Piotrze,

Prace remontowe w toku.

Priorytetem prac jest termoizolacja zwi zana z wymian okien i kaloryferów.

Cał ma si zako czy w połowie sierpnia.

Dopiero po tym niezwykle wa nym etapie remontowym, mo emy ruszy z adaptacj galerii.

W temacie zał cznika do umowy, mam zasadnicze pytanie, czy spisuj c umow z Cz stochow , nie było spisu prac w formie wirtualnej, tylko w wersji albumowej? Czy to oznacza, e galeria nie posiada spisu dzieł, które przekazał Pan w u yczenie?

Pozdrawiam, doł czam
szczególne pozdrowienia dla Mał onki,

Joanna Lewi ska

W dniu 6 lipca 2015 22:36 u ytkownik <p.dmochowski@noos.fr> napisał:

Droga Pani,

Dane dotyczące wszystkich obrazow (rozmiary, technika, podłozie, data lub mongram) oraz wszystkich rysunkow (rozmiary, technika, data) sa umieszczone w dwoch albumach wydanych przez Czestochowe. Jeden poswiecony jest 50 obrazom a drugi 100 rysunkom. Ja obecnie jestem na poludniu Francji i nie mam do nich dostepu. Czy moglibyscie Panstwo zadzwonic do MGS w Czestochowie by je Wam przeslali? To najprostrza droga. W przeciwnym wyadku bedziecie musieli poczekac do konca sierpnia, bo dopiero wtedy bede znow w Paryzu. Jak postepuja prace nad sala wystawy?

Klaniam sie pieknie i pozdrawiam serdecznie

Piotr Dmchowski

----- Message d'origine -----

De : "joasia lewinska" <lewinska.joasia@gmail.com>

À : "piotr dmochowski" <p.dmochowski@noos.fr>

Objet : Zał cznik do umowy

Date : 06/07/2015 11:50:04 CEST

Dzie Dobry Panu,

min ło wiele tygodni od naszego spotkania.

Jeste my szcz liwi, e sprawy formalne zostały spi te klamr UMOWY.

Niestety ci gle nie mamy bardzo istotnego Zał cznika do naszej umowy czyli spisu prac,wraz z zał czonymi reprodukcjami.

Bardzo prosimy o uzupełnienie dokumentacji,
i przesłanie jej drogą mailową.

Page 2

Pod koniec lipca lub na początku sierpnia
mamy spotkanie z władzami miasta, w sprawie w związku z kolekcją
i organizacją Galerii Bekszyńskiego.

Pozdrawiam,

Joanna Lewińska

(planuję urlop 1-15.08.)

Joanna Gościej-Lewińska

Kierowniczka Galerii CENTRUM NCK

tel. +48 12 644 43 80, tel. kom. +48 517 248 612

e-mail: joanna.lewinska@nck.krakow.pl

Nowohuckie Centrum Kultury

al. Jana Pawła II 232, 31-913 Kraków

www.nck.krakow.pl